

Sátoraljaújhely Város Önkormányzat
Képviselő-testülete

Szám: ISU/771-31/2023.

J e g y z ő k ö n y v

Készült: Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testületének **rendkívüli nyílt** üléséről.

A Képviselő-testületi ülés helye: Sátoraljaújhely Város Önkormányzat székhelyén, (3980 Sátoraljaújhely, Kossuth Lajos tér 5.) a Városháza, gróf Andrássy Gyula termében.

A Képviselő-testületi ülés ideje: 2023. július 18. napján 9:18 órakor

Jelen voltak: Szamosvölgyi Péter polgármester
Dankó Dénes alpolgármester
Csernai Ferencné
Kracson Norbert
Palicz István
Pasztorniczky István
Róth József
Schweitzer Tamás
Sebes Péter
Szabó János
képviselők

Távol voltak: Lukács Tamás
Szőnyi István
képviselő

Tanácskozási joggal meghívottak: Dr. Hörcsik Richárd országgyűlési képviselő, Stumpf Imre Jánosné önkormányzati tanácsadó, dr. Terdik Sándor jegyző, dr. Fazekas Márk Péter aljegyző. Tóthné dr. Galambos Andrea Borsod-Abaúj-Zemplén Vármegyei Kormányhivatal Sátoraljaújhelyi Járási Hivatal vezetője, Kuczik Júlia Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat elnöke, Szebényi Gáborné Német Nemzetiségi Önkormányzat elnöke, Balogh Ernő Roma Nemzetiségi Önkormányzat elnöke, Kababik Edina Városvédő és Szépítő Egyesület elnöke. Bartus István Főépítész, Greskóné Tóth Erika osztályvezető, dr. Madák Tímea osztályvezető, Matisz István osztályvezető, Jánosi Attila osztályvezető.

Tanácskozási joggal jelen voltak: Stumpf Imre Jánosné önkormányzati tanácsadó, dr. Terdik Sándor jegyző, dr. Fazekas Márk Péter aljegyző, Greskóné Tóth Erika osztályvezető, dr. Madák Tímea osztályvezető, dr. Tóth Marko ügyintéző.

Jegyzőkönyvvezető: Obráz Béláné

Az ülés tervezett napirendi pontjait a jegyzőkönyvhöz csatolt meghívó tartalmazza.

Szamosvölgyi Péter polgármester: köszöntötte a képviselő-testület tagjait, a megjelenteket és az ülést megnyitotta. Megállapította, hogy a testület határozatképes, mert 12 képviselőből 10 képviselő jelen van. Sajnálattal közölte, hogy Fehér János igazgató úr a napokban elhunyt, aki a rendszerváltozás óta több cikluson keresztül segítette az önkormányzat munkáját, mint

képviselő és mint bizottsági tag. Kérte a képviselő-testületet és a megjelenteket, hogy egy perces néma felállással adózzanak az elhunyt tiszteletére.

Egy perc néma tiszteletadás következett.

Szamosvölgyi Péter polgármester: megkérdezte, hogy van-e valakinek egyéb javaslata a napirendeket illetően.

dr. Terdik Sándor jegyző: kérte az egyebek napirend felvételét.

Tekintettel arra, hogy egyéb javaslat nem hangzott el, Szamosvölgyi Péter polgármester javasolta az ülés módosított napirendjének elfogadását.

Szavazás: a képviselő-testület szavazáskor jelen lévő 10 tagja, **10 igen szavazattal, – egyhangúlag – elfogadta az ülés módosított napirendjét az alábbiak szerint:**

Napirendi pontok:

- 1. Előterjesztés önkormányzati vagyonhasznosításra**
Előterjesztő: dr. Terdik Sándor jegyző
- 2. Előterjesztés a települési önkormányzatok rendkívüli önkormányzati támogatására vonatkozó pályázat benyújtásához történő hozzájárulásra**
Előterjesztő: Szamosvölgyi Péter polgármester
- 3. Előterjesztés Sátoraljaújhely, a Magyar Nyelv Városává nyilvánításának kezdeményezésére (szóban)**
Előterjesztő: Szamosvölgyi Péter polgármester
- 4. Előterjesztés a beregszászi kórház fejlesztésére történő adományozására (szóban)**
Előterjesztés: Szamosvölgyi Péter polgármester
- 5. Egyebek**

1. Napirendi pont: Előterjesztés önkormányzati vagyonhasznosításra

Szamosvölgyi Péter polgármester: megkérdezte dr. Terdik Sándor jegyző urat, hogy van-e kiegészíteni valója a napirendi pont kapcsán.

Tekintettel arra, hogy szóbeli kiegészítés nem történt, Szamosvölgyi Péter polgármester megkérte Palicz István képviselőt, hogy a Gazdasági, Városfejlesztési és Vagyongazdálkodási Bizottság döntéseiről tájékoztassa a Képviselő-testületet.

Palicz István képviselő: ismertette a Gazdasági, Városfejlesztési és Vagyongazdálkodási Bizottság döntését, mely szerint a bizottság megtárgyalta, és 7 igen szavazattal, egyhangúlag elfogadásra javasolta az előterjesztést a képviselő-testület számára az alábbiak szerint.

- **vásárolja meg** az ingatlan nyilvántartás szerinti sátoraljaújhelyi 1313/A/5 helyrajzi számú, természetben a Sátoraljaújhely, Hajnal utca 7. Fsz/5. szám alatti 44 m² alapterületű 2 szobás félkomfortos komfortfokozatú „lakás” megnevezésű ingatlant az értékbecslésben meghatározott 3.300.000,- Ft vételáron.
- **vásárolja meg** az ingatlan nyilvántartás szerinti sátoraljaújhelyi 2225/A/30 helyrajzi számú, természetben a Sátoraljaújhely, Thököly utca 2. B. épület I/5. szám alatti 42 m² alapterületű 1 szobás, komfortos komfortfokozatú „lakás” megnevezésű ingatlant az értékbecslésben meghatározott 1.740.000,- Ft vételáron.

Kérdés következett.

Pasztoriczky István képviselő: megkérdezte, hogy az első ingatlannal kapcsolatban 50% felett lesz-e az önkormányzati tulajdoni arány. Továbbá a kiskorú gondviselője tette-e meg a felajánlást.

dr. Terdik Sándor jegyző: a gyámhatóság engedélye szükséges az ingatlan megvásárlását célzó szerződés megkötéséhez. Minden ingatlanfelajánlás, és minden ezekhez kapcsolódó körülmény megvizsgálásra kerül. Az ingatlan megvásárlásával nem lesz 50% felett az önkormányzat tulajdoni aránya a társasházban, mert hatból három ingatlan lesz a tulajdonunkban.

Tekintettel arra, hogy további kérdés, vélemény nem hangzott el, Szamosvölgyi Péter polgármester elfogadásra javasolta az önkormányzati vagyongazdálkodás pontjait a Gazdasági, Városfejlesztési és Vagyongazdálkodási Bizottság által javasoltak szerint.

Szavazás: a képviselő-testület szavazáskor jelen lévő 10 tagja, **10 igen szavazattal, – egyhangúlag** – az alábbi határozatokat hozta:

**Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testülete
136/2023. (VII.18.) határozata
önkormányzati vagyongazdálkodásról**

Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testülete döntött arról, hogy **megvásárolja** az ingatlan nyilvántartás szerinti sátoraljaújhelyi 1313/A/5 helyrajzi számú, természetben a Sátoraljaújhely, Hajnal utca 7. Fsz/5. szám alatti 44 m² alapterületű 2 szobás félkomfortos komfortfokozatú „lakás” megnevezésű ingatlant az értékbecslésben meghatározott 3.300.000,- Ft vételáron.

**Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testülete
137/2023. (VII.18.) határozata
önkormányzati vagyongazdálkodásról**

Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testülete döntött arról, hogy **megvásárolja** az ingatlan nyilvántartás szerinti sátoraljaújhelyi 2225/A/30 helyrajzi számú, természetben a Sátoraljaújhely, Thököly utca 2. B. épület I/5. szám alatti 42 m² alapterületű 1 szobás, komfortos komfortfokozatú „lakás” megnevezésű ingatlant az értékbecslésben meghatározott 1.740.000,- Ft vételáron.

2. Napirendi pont: Előterjesztés a települési önkormányzatok rendkívüli önkormányzati támogatására vonatkozó pályázat benyújtásához történő hozzájárulásra

Szamosvölgyi Péter polgármester: hagyományosan évente 3-4 alkalommal lehet benyújtani a pályázatot. Az önkormányzat jelenlegi likviditási helyzete szükségessé teszi a rendkívüli önkormányzati támogatás igénylését. A támogatási igényt 2023. szeptember 30. napjáig lehet benyújtani a Magyar Államkincstár felé.

Szamosvölgyi Péter polgármester kérte Csernai Ferencné képviselőt, hogy ismertesse a Pénzügyi Bizottság döntését.

Csernai Ferencné képviselő: Lukács Tamás képviselő úr távollétében, ismertette a Pénzügyi Bizottság döntését, mely szerint a bizottság megtárgyalta, és 7 igen szavazattal, egyhangúlag elfogadásra javasolja az előterjesztést a képviselő-testület számára.

Tekintettel arra, hogy kérdés, vélemény nem hangzott el, Szamosvölgyi Péter polgármester elfogadásra javasolta a települési önkormányzatok rendkívüli önkormányzati támogatására vonatkozó pályázat benyújtását az előterjesztésben foglaltak szerint.

Szavazás: a képviselő-testület szavazáskor jelen lévő 10 tagja, **10 igen szavazattal, – egyhangúlag** – az alábbi határozatot hozta:

Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testülete

138/2023. (VII.18.) határozata

a települési önkormányzatok rendkívüli önkormányzati támogatására vonatkozó igény benyújtásáról

Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testülete döntött arról, hogy Sátoraljaújhely Város Önkormányzata a Magyarország 2023. évi központi költségvetéséről szóló 2022. évi XXV. törvény 3. melléklet 2.1.5. pontja alapján történő pályázat benyújtásához a rendkívüli önkormányzati támogatás elnyerése érdekében **hozzájárul**.

Felhívta a jegyzőt, hogy intézkedést kezdeményezzen a pályázati anyag elkészítésére, benyújtására.

Felkérte a polgármestert és a jegyzőt a pályázathoz szükséges nyilatkozatok megtételére.

Felelős: polgármester, jegyző

Határidő: 2023. szeptember 30.

3. Napirendi pont: Előterjesztés Sátoraljaújhely, a Magyar Nyelv Városává nyilvánításának kezdeményezésére (szóban)

Szamosvölgyi Péter polgármester: dr. Balázs Géza professzor, egyetemi tanár kereste meg, a városra jellemző védjegy ügyében, mely Sátoraljaújhelynek további egyediséget biztosítana és ennek köszönhetően sok helyen megjelenhetne. Ahhoz, hogy ne használhassa más a megnevezést, kezdeményezni kell a Szellemi Tulajdon Nemzeti Hivatalánál szükséges védjegylajstromozási eljárás megindítását. Az eljárás során az önkormányzat részéről kapcsolattartó megválasztása szükséges. Jegyző urat javasolta, hogy nyújtsa be a kezdeményezést. Az adatlap kitöltése után várni kell a jóváhagyásra, majd a lajstromba vétel 10 évre biztosít kizárólagos használati jogot.

Kérdések következtek.

Szabó János képviselő: megkérdezte, hogy a kisméretű körben lévő R jel szerepelni fog-e a védjegyen.

Szamosvölgyi Péter polgármester: semmi akadály, hogy anélkül kerüljön használatra a védjegy, azonban kérte a szabályos elkészítését.

Pasztorniczky István képviselő: megkérdezte, hogy Sátoraljaújhely, a Magyar Nyelv Városa lesz-e a pontos megnevezés.

Vélemények következtek.

Dankó Dénes alpolgármester: Mivel Sátoraljaújhelyt a Zemplén Fővárosa címmel illetik, ezért a Magyar Nyelv Fővárosa megnevezést lehetne használni.

Szamosvölgyi Péter polgármester: A Sátoraljaújhely, mint Zemplén Fővárosa elnevezés korábban végig járta az eljárást, a főváros Budapest miatt nem engedélyezték.

Palicz István képviselő: szükséges rávilágítani, hogy miért kerül benyújtásra a kezdeményezés, más településeken is felmerülhet erre az igény.

Szabó János képviselő: remélte, hogy a rendezvényeken nemcsak feliratokon fog megjelenni a védjegy. Professzor úr segíthet abban, hogy azokon a napokon Sátoraljaújhelyről szóljon minden.

Pasztorniczky István képviselő: a professzor ötletgazdának gratulált, köszönőlevél formájában reflektálni kellene a képviselő-testületnek.

Tekintettel arra, hogy további kérdés, vélemény nem hangzott el, Szamosvölgyi Péter polgármester elfogadásra javasolta a képviselő-testület részére, hogy kezdeményezze a Szellemi Tulajdon Nemzeti Hivatalánál szükséges védjegylajstromozási eljárás megindítását annak érdekében, hogy Sátoraljaújhely a Magyar Nyelv Városa legyen.

Szavazás: a képviselő-testület szavazáskor jelen lévő 10 tagja, **10 igen szavazattal, – egyhangúlag** – az alábbi határozatot hozta:

Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testülete

139/2023. (VII.18.) határozata

Sátoraljaújhely, a Magyar Nyelv Városává nyilvánításának kezdeményezéséről

Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testülete döntött arról, hogy kezdeményezi a Szellemi Tulajdon Nemzeti Hivatalánál szükséges védjegylajstromozási eljárás megindítását annak érdekében, hogy Sátoraljaújhely legyen a Magyar Nyelv Városa.

Felhívta a polgármestert az eljárás megindításának kezdeményezéséhez szükséges intézkedések megtételére.

Határidő: folyamatos

4. Napirendi pont: Előterjesztés a beregszászi kórház fejlesztésére történő adományozására (szóban)

Szamosvölgyi Péter polgármester: ismeri mindenki a jelenlegi helyzetet, azonban szükséges a Kárpátalján lévő beregszászi kórház fejlesztése. Jótékonysági rendezvényt szervezett a település polgármestere, aki minden testvértelepülésétől támogatást kért. 200.000,- Ft támogatás nyújtását javasolta gépvásárlásra.

Szamosvölgyi Péter polgármester kérte Csernai Ferencné képviselőt, hogy ismertesse a Pénzügyi Bizottság döntését.

Csernai Ferencné képviselő: Lukács Tamás képviselő úr távollétében ismertette a Pénzügyi Bizottság döntését, mely szerint a bizottság megtárgyalta, és 7 igen szavazattal, egyhangúlag elfogadásra javasolja az előterjesztést a képviselő-testület számára.

Tekintettel arra, hogy kérdés, vélemény nem hangzott el, Szamosvölgyi Péter polgármester elfogadásra javasolta a képviselő-testület részére, hogy a beregszászi kórház fejlesztésének támogatására Sátoraljaújhely Város Önkormányzata 2023. évi költségvetésének terhére 200.000,- Ft, azaz kettőszázezer forint összegű adományt biztosítson.

Szavazás: a képviselő-testület szavazáskor jelen lévő 10 tagja, **10 igen szavazattal, – egyhangúlag** – az alábbi határozatot hozta:

**Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testülete
140/2023. (VII.18.) határozata
a beregszászi kórház fejlesztésére történő adományozásáról**

Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testülete döntött arról, hogy a beregszászi kórház fejlesztésének támogatására Sátoraljaújhely Város Önkormányzata 2023. évi költségvetésének terhére 200.000,- Ft, azaz kettőszázezer forint összegű **adományt biztosít.**

5. Napirendi pont: Egyebek

- **Előterjesztés „Aktív Sátoraljaújhely” pályázat benyújtására**

Szamosvölgyi Péter polgármester: az előterjesztés az ülés előtt kiosztásra került, mindenki olvashatta. Átadta a szót alpolgármester úr részére.

Dankó Dénes alpolgármester: két témában kerül benyújtásra a pályázat. A 100%-os támogatás nem visszafizetendő, egy összegben, előlegként kerül folyósításra.

Szamosvölgyi Péter polgármester kérte Csernai Ferencné képviselőt, hogy ismertesse a Pénzügyi Bizottság döntését.

Csernai Ferencné képviselő: Lukács Tamás képviselő úr távollétében ismertette a Pénzügyi Bizottság döntését, mely szerint a bizottság megtárgyalta, és 7 igen szavazattal, egyhangúlag elfogadásra javasolja az előterjesztést a képviselő-testület számára.

Kérdés következett.

Pasztorniczky István képviselő: megkérdezte, hogy a hajózási turizmussal kapcsolatos program működik-e.

Dankó Dénes alpolgármester: a program működik, a Tiszalöki Tisza Túra is elindult. A Borsi Kastéllyal közösen Interreg pályázat benyújtásáról gondolkodnak, amely érintené a kikötőket, valamint lábasház kialakítása, kerékpáros dokkoló állomás telepítése is felmerült.

Tekintettel arra, hogy további kérdés, vélemény nem hangzott el, Szamosvölgyi Péter polgármester elfogadásra javasolta az „Aktív Sátoraljaújhely” pályázat benyújtására vonatkozó előterjesztést.

Szavazás: a képviselő-testület szavazáskor jelen lévő 10 tagja, **10 igen szavazattal, – egyhangúlag** – az alábbi határozatokat hozta:

Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testülete
141/2023. (VII.18.) határozata
„Aktív Sátoraljaújhely” pályázat benyújtásáról

Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testülete döntött arról, hogy a Miniszterelnökség aktív Magyarországért felelős államtitkára (a továbbiakban: Támogató) 2023. évi pályázati kiírásai között szereplő Élmény- és Szabadidősport Programmal kapcsolatban a Támogató felhívására benyújtott „Aktív Sátoraljaújhely” pályázat tartalmával **egyetért**, és az abban foglalt tevékenységek megvalósítását **támogatja**.

Felhatalmazta a polgármestert az „Aktív Sátoraljaújhely” pályázat benyújtására, és pozitív elbírálás esetén a támogatói szerződés megkötésére.

Határidő: 2023. augusztus 31.

Dankó Dénes alpolgármester: a városfejlesztési csoport két Interreg pályázat benyújtásán dolgozik, az egyik az Andrassy Mauzóleum felújítása a sátoraljaújhelyi köztemetőben, illetve a Hősök terének rendbetétele. A pályázatok benyújtási határideje 2023. augusztus 15., Töketerebes településsel együtt kerülnek benyújtásra. Hozzátette, hogy a holnapi nappal indul a Déryné Fesztivál, amelynek okán elkészült a *satoraljakulthely.hu* weboldal, kérte, böngésszenek bátran a kulturális események között.

Szamosvölgyi Péter polgármester: a Déryné Fesztivállal kapcsolatban a meghívó megküldésre került a képviselő-testület tagjai részére is. A megnyitó után színházi előadásra kerül sor 2023. július 19-én a Sátoraljaújhelyi Kossuth Lajos Művelődési Központ színháztermében.

Tekintettel arra, hogy további észrevétel, kérdés, javaslat nem hangzott el, Szamosvölgyi Péter polgármester megköszönte a képviselő-testület munkáját, és a rendkívüli nyílt ülést 9 óra 40 perckor berekesztette.

K.m.f.

dr. Terdik Sándor sk.
jegyző

Szamosvölgyi Péter sk.
polgármester